

Inhalt

Content

- | | | | |
|----|---|----|--|
| 4 | addi – „Made in Germany“ seit 1829
addi – “Made in Germany” since 1829 | 47 | addiClick/Knooking-Sets
addiClick/Knooking-Sets |
| 6 | Hinter den Kulissen
Behind the scenes | 58 | addiExpress Strickmaschinen
addiExpress Knitting Machines |
| 8 | Neuheiten 2017
New Items 2017 | 63 | addiQuick Filzmaschine
addiQuick Felting Machine |
| 13 | Rundstricknadeln
Circular Knitting Needles | 67 | Zubehör
Accessories |
| 19 | Strumpfsticknadeln
Double Pointed Needles | 78 | Bücher & Poster
Books & Posters |
| 23 | Jackenstricknadeln
Knitting Needles | 80 | Verkaufshilfen
Sales displays |
| 25 | Olivenholznadeln
Olive Wood Needles | | |
| 29 | Bambusnadeln
Bamboo Needles | | |
| 35 | addilinos – Kindernadeln
addilinos – Needles For children | | |
| 37 | Häkelnadeln
Crochet Hooks | | |

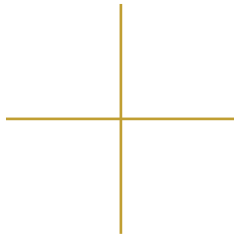
**DAS GESAMTE SORTIMENT
GIBT ES AUCH ONLINE:
WWW.ADDI.DE
THE ENTIRE PRODUCT RANGE
IS ALSO AVAILABLE ONLINE:
WWW.ADDI.DE/EN**



addi – „Made in Germany“ seit 188 Jahren

addi – “Made in Germany” for 188 years

SEIT **1829**



Bei addi produzieren wir seit 188 Jahren in Altena (Westf.) unsere Strick- und Häkelnadeln im Familienbetrieb. Teilweise sind es 25 Handarbeitsschritte, bis m_h[_d[DVZ[bf [h[aj ~ dZ[d'ÿ'?'h['Ak dZ[d'f he j _h[d'1 ed'Z _i [h; hW'hkd] " und unserem Qualitätsbewusstsein.

Nur 7% des Sortiments kaufen wir zu, die restlichen 93% stellen wir überwiegend in Handarbeit her. Damit bieten wir vor Ort Arbeitsplätze und stellen sicher, dass die Herkunft unserer Produkte nachvollziehbar ist.

M_h' dZ[d"ZW i "> VdZVWx[j[d'dVW^'Vh] "jj"m[_b[j mW'1 _ddl eB i [dj i j [^j 'kdZ" die gestrickten und gehäkelten Produkte selbstgemacht und nicht gekauft sind. Deshalb ist es nur logisch, beim Stricken und Häkeln auch Werkzeuge einzusetzen, bei denen der Herstellungsprozess und die Herkunft nachvollziehbar sind. Unsere Kunden und die Endverbraucher wissen, dass sie mit addi-Artikeln Produkte in der Hand halten, die diesem Gedanken entsprechen – und unter fairen Bedingungen hergestellt werden.

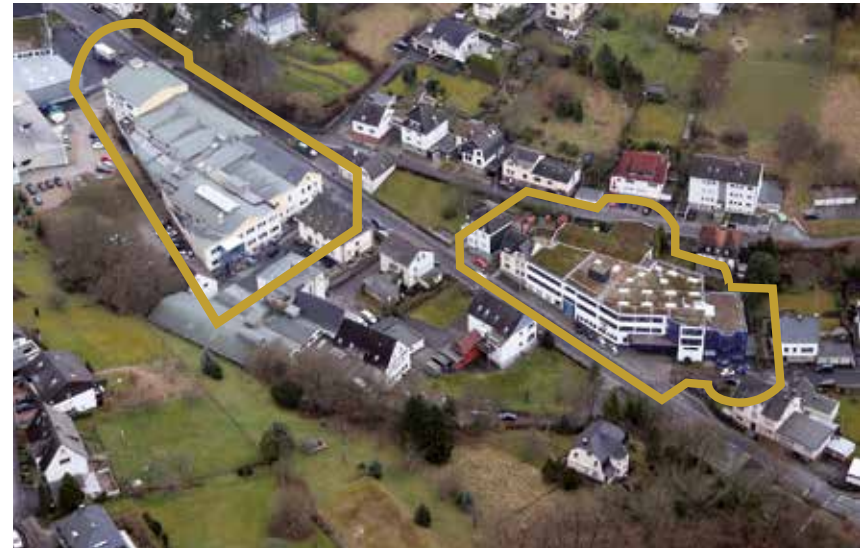
addi ist der einzige europäische Hersteller mit einem Vollsortiment. Das ist in einer globalen Welt inzwischen für viele Kunden ein sehr wichtiges Argument. M[_b'm_h i [^h] [h'p[_] [d"mW 'm_h] kd'" dZ[d'X[_VZ _h] [[h; Å» _] 'B[j h] Xi X[-sichtigungen statt. Besucher können die auf den neuesten Stand der Umwelttechnik gebrachte Galvanik und die Abwasseranlage entdecken. Ein weiteres Highlight sind die Lean-Lifte. Unsere Mitarbeiter sind stolz auf die Produkte, die sie selbst herstellen, und freuen sich über den weltweiten Erfolg der „addis“.

At addi we have manufactured our knitting needles and crochet hooks for 188 years in our family business in Altena, Germany. Sometimes it can take up to 25 work steps before we come up with the perfect needle – your customers will

We only buy in 7% of our range, the remaining 93% we manufacture ourselves, mostly by hand. This allows us to provide jobs in our local area and to guarantee the traceability of our products.

M[" dZ j ^V y meha_d] Xo ^WdZ "i i ki j WdVKh "X[YVki [^ad_jj_d] WdZ YheY^ [j_d] " produces individual, handmade items which can't be bought anywhere else. It's therefore logical to use knitting and crocheting tools whose production process WdZ ^eh] _d VV[Vb e j H VY [V X k] \$E khYki jec [h WdZ j ^ [" dW Yedi kc [h ^adem j ^V y " when they buy an addi product, it is traceable and sustainable – and manufactured under fair conditions.

addi is the only European manufacturer with a full range of knitting and crocheting products. In an increasingly global world, this is now an important factor for many customers. We are happy to show people what we do and regularly run factory visits. Visitors will also be able to discover the cutting-edge technologies used in our electroplating shop and wastewater system. Our Lean-Lifts are another highlight. Our employees are proud of the products that they manufacture themselves and are delighted with the global success of the "addis".



THOMAS SELTER
 Geschäftsführer/CEO
 Selter GmbH & Co. KG
 Managing Director/CEO
 Selter GmbH & Co. KG

Hinter den Kulissen: 188 Jahre addi-Produktion in Altena (Westf.)

Behind the scenes:

188 years addi factory in Altena, Germany



Aedi [gk[dj 'm_h'X[_WZ'_i]j' . . 'eWH'd" auf Qualität gesetzt. Jede Stricknadel, die in bis zu 25 Schritten an unserem Stammsitz in Altena produziert wird, verlässt erst nach einer eingehenden Prüfung das Werk. Auch bei allen anderen Artikeln setzen wir auf die Qualität „Made in Germany“.

Aedi [gk[dj 'i]jp[d 'm_h'WkY^'VW\C eZ['hd_i]'kdZ'; hm[]j['kd] 'Wd'kdi ['h'c " Stammsitz: Die Belegschaft wurde aufgestockt und ein neues, zusätzliches Gebäude erworben, damit wir dort weiterhin Premium-Nadeln produzieren können, die Luxus für die Hände sind und an denen Sie lange Freude haben.

7j 'WZ_'m['^W['X[[d[c f ^W_i_d] 'gkWjio" consistently for now 188 years. Every knitting needle, which is made in an up to 25 steps production process VY'ekh^ [WZgkWj [hi 'd'7b[dW'= [hc 'Wd'o"q W [i 'ekh' factory after a thorough inspection. We also demand j^ ['C WZ ['d'= [hc 'Wd'o "gkWjio'ehVW'e\ekh'ej^ [h' products.

We consistently introduce modernisation and [nf 'Wd_i _ed 'VY'ekh^ [WZgkWj [hi \$M['^W['i jeYa[Z 'kf 'ekh'WV_bj_i 'WdZ 'Wgk_h' Z" a new, additional building so that we can continue to produce premium needles there that will indulge your hands and provide you with enjoyment for a long time to come.

Nickelfreie und umweltfreundliche Galvanikanlage am Standort Altena/Deutschland

Nickel-free and ecological galvanizing works at our German site in Altena

addi is producing nickel-free surfaces in its brand-new galvanizing works – our

ALLES AUF START – DIE AUSSICHTEN LOHNEN DIE MÜHE

2014, a decision was made for nickel-free galvanizing in order to offer our knitting fans surfaces other than nickel. The goal was to make the production more ecological and non-polluting, achieving good, measurable results on a continuous level at the same time. Selter therefore again invests in the German

ÖKOLOGISCH SINNVOLL, QUALITATIV TRANSPARENT UND MESSBAR

Fine-planning also considers water savings and energy savings by new methods

ALLES „MADE IN GERMANY“

Selter GmbH's new white bronze needles from the revamped galvanizing facility are another statement in favour of producing at a site in Germany. With a total

addi is producing nickel-free surfaces in its brand-new galvanizing works – our

BACK TO START – OUR EFFORTS ARE SUCCESSFUL

2014, a decision was made for nickel-free galvanizing in order to offer our knitting fans surfaces other than nickel. The goal was to make the production more ecological and non-polluting, achieving good, measurable results on a continuous level at the same time. Selter therefore again invests in the German

ECOLOGICALLY RESPONSIBLE; TRANSPARENT, MEASURABLE QUALITY

Fine-planning also considers water savings and energy savings by new methods

EVERYTHING “MADE IN GERMANY”

Selter GmbH's new white bronze needles from the revamped galvanizing facility are another statement in favour of producing at a site in Germany. With a total

Neuheiten 2017

New Items 2017



addiClick by Woolly Hugs Etui addiClick by Woolly Hugs Case

| 680-2

Das neue, sehr umfangreiche addiClick Etui lässt das Herz jedes Handarbeitskenners höher schlagen. Entwickelt in Kooperation mit der Handarbeitsexpertin Veronika Hug von „Woolly Hugs“ enthält es neben einem großen Nadel-sortiment auch original addi Zubehör. | Seite 47

The new, very extensive addiClick case addiClick by Woolly Hugs, will make any craft lover's heart beat faster. Developed in cooperation with the craft expert Veronika Hug from "Woolly Hugs", it also contains original addi accessories, as well as a large range of needles. | Page 47



addiToGo | 413-2

“VZZ_je=e”

addi weiß, was sich Handarbeitsfans wünschen. Mit diesen addiHerz bleiben die Maschen wo sie hingehören: auf der Nadel. | Seite 72

addi knows what craft lovers want. With the addiToGo hearts from addi, the stitches stay where they are meant to: on the needle. | Page 72

addiClick HOOK BAMBOO | 540-2
addiClick HOOK BAMBOO“

Dieses neue Etui erweitert das addiClick Sortiment. Es enthält feinste glatte Bambushäkelnadeln in den Stärken 3,5 - 8,0 mm. | Seite 29

J^[" d[mVZZ_9bYa>E E A'87C 8E E YW[Yedj Vdi " "e\j ^[" d[ij XV& Xee"
hooks in sizes 3.5 - 8.0 mm (US 4 - 11). | Page 29



Neuheiten 2017

New Items 2017

addiDuett

| 230-7

“ VZZ_ k[ljj”

Die fröhlich bunten addi-Häkelnadeln addiDuett mit zusätzlicher Stricknadelspitze am Ende versprechen völlig neue Einsatzmöglichkeiten. | Seite 45

The brightly coloured addiDuett crochet hooks from addi with additional knitting needle tip at the end, promise completely new possible uses. | Page 45

addiGrip

| 695-7

“ VZZ_ =hf”

Kleine Helfer mit großer Wirkung! Mit diesen beiden addiGrip ist der addiClick Verschluss leichter zu öffnen und zu schließen. | Seite 56

A little helper with a big impact! With these two addiGrip, the addiClick fastening is easier to open and close. | Page 56

addiSwing Maxi

addiSwing

addiSwing Maxi

| 141-7

“ VZZ_ l m_d] C Wm_”

Auf vielfachen Wunsch gibt es den Klassiker, die ergonomischen Häkelnadeln addiSwing jetzt mit längeren Haken. | Seite 37

By popular demand, the ergonomical crochet hooks addiSwing are now available with longer hooks. | Page 37

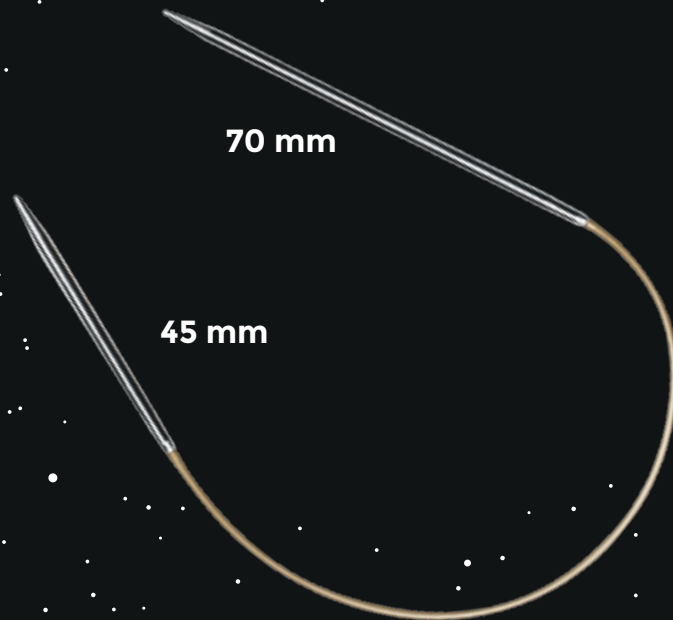


addiVent Adventskalender | 940-2

~ VZL_L [dj '7Zl [dj 'YV dZVh

Es weihnachtet sehr... - mit diesem hochwertigen addiVent Adventskalender macht man seinen Lieben 24 Mal große Freude und verkürzt ihnen mit original addi-Produkten die Tage bis zum Weihnachtsfest. | Seite 71

It's beginning to feel a lot like Christmas... - with this imaginative addiVent Advent calendar from addi, you can give your loved ones great pleasure 24 times, and make the days go faster for them in the run up to Christmas, with high quality addi products. | Seite 71



Sockenwunder BASIC & LACE | 110-7 & 710-7

~ l eYamedZ [h87l '9'fl'879; ""

Diese 25 cm lange Mini-Rundstricknadel mit ihren zwei unterschiedlich langen Nadelspitzen wurde mit dem Namen addiSockenwunder bekannt. Brandneu gibt es das addiSockenwunder LACE. | Seite 13

The 25 cm long mini circular knitting needle with its two different length needle tips, has been known by the name addiSockwonder. There is now the brand new addiSockwonder LACE. | Page 13



Rundstricknadeln

Circular Knitting Needles



In den addi-Rundstricknadeln steckt die Erfahrung aus 188 Jahren Produktion. Deshalb können Sie Premium-Produkte mit
 f [H[aj [d", X[h] Ad] [d"" [n_Xh d1 [h d'kdZ] byj [d""h_Y^j [d1 f_jp[d [hmWj [d\$^H [VZZ_#GkVWjAj "y'dVYObY^" C VZ ["d"=[rc Vdo \$"/
 E khVZZ_Y_hkBWad_jj_d] "d [[Zh i X[d[j ^hec ". . "o[Vh "e\c Vdk\Wj_khd] [nf [h[dY [\$J^i_c [Vdi f h[c_kc f heZkYji "mj^"
 f [H[Yj Yedd[Yj_edi "" [n_Xh YehZi VdZ i c eej ^"b] ^j_j_f i \$VZZ_gkVWj_o_y"Made in Germany", of course!

Sockenwunder BASIC & LACE | 110-7 | 710-7

Die 25 cm lange Rundstricknadel addiSockenwunder BASIC hat an ihrem original addi-Seil zwei unterschiedlich lange Nadelspitzen. Eine Nadelspitze ist 45 mm und die andere 70 mm lang. Sockenstricken wird mit dieser Mininadel so ganz einfach, weil die längere Spitze leichter zu greifen ist. Weitere Einsatzmöglichkeiten sind z.B. Handschuhe, Ärmel, Stulpen oder Babykleidung. Auf vielfachen Kundenwunsch gibt es ganz neu das addiSockenwunder LACE mit spitzeren Nadelspitzen für feine Garne.

The 25 cm long circular knitting needle addiSockwonder BASIC has two different length needle tips, on its original addi cord. One needle tip is 45 mm and the other is 70 mm long. Knitting socks is easy with this mini needle, because the longer tip is easier to grip. Also ideal for gloves, sleeves, cuffs or baby clothes.

7j [h'dkc [h'eki Yki jec [h'h[gk [iji "j^ [h' [i WXhWdZ 'd [m'VZZ] eYamedZ [hB7 9; " mj^i ^VWf [h'd [[Zh]_f i "eh" d ["oVWd\$



70 mm

45 mm

	110-7										710-7									
mm	2	2,5	3	3,25	3,5	3,75	4	4,5	5		2	2,5	3	3,25	3,5	3,75	4	4,5	5	
us	0	1	2	3	4	5	6	7	7		0	1	2	3	4	5	6	7	8	
25 cm	10"	‡	‡	‡	‡	‡	‡	‡	‡	‡	‡	‡	‡	‡	‡	‡	‡	‡	‡	‡



Strick-Anleitungen und Tipps zur Handhabung des addi-Sockenwunder gibt es auf YouTube im Kanal „addinadeln“:
<http://bit.ly/2byP6yK>
 Oek YWd" dZ "ad_jj_d] "di j h k Yj_edi VdZ j_f i "ed "em"je "AVdZ h' j^ ["
 addiSockwonder on YouTube on the "addinadeln" channel:
<http://bit.ly/2byP6yK>

